

# TOPAZ TIMES

T R I - W E E K L Y

Vol. V, No. 2

TOPAZ, UTAH

Wednesday, October 6, 1943

## AGRICULTURAL FAIR TO SHOW FARM PRODUCE

Topaz will hold its first agricultural fair featuring produce from the project farm this week end, according to Wendell Palmer, agricultural section chief.

The show which will be held at rec 10 will be open from 1:30 to 9:30 PM on Saturday and from 10 AM to 5 PM on Sunday.

In addition to displays of Topaz-grown food products and landscaping, livestock and poultry will be shown in specially constructed pens outside of rec 10.

The ag section is also sponsoring a center-wide barn dance Saturday night at dining hall 32, according to Vernon Ichisaka, chairman.

The show will also include a fire prevention week demonstration by the firemen. Under T. Ono, foreman, the resident butchers will give a demonstration of meat cutting.

## TWO TOPAZ-TULE BALL GAMES SET

Two major baseball games will be played this week end between the new residents from Tule Lake and the Topaz all star teams at diamond 15, it was announced today by John Towata, baseball commissioner.

A softball tilt will be held Saturday and a hardball game on Sunday. Both games will start from 2 PM.

**ART SCHOOL:** Fall term registration will begin October 11 at rec 7. Special classes will be opened if demand is sufficient.

WEATHER	Max.	Min.
Saturday.....	83°	41°
Sunday.....	74°	41°
Monday.....	75°	45°
Tuesday.....	76°	40°

## THREE INJURED IN PROVO RAID; ATTACKERS CAUGHT

As a result of quick action on the part of FBI and WRA officials, 5 persons guilty of an attack on the Provo FSA camp Saturday night were taken into custody, James F. Hughes, deputy director, announced yesterday.

The incident occurred when a carload of youths approached the camp and hurled insults at the occupants.

### SAMLER

## PLANS VOCATIONAL TRAINING COURSES

To set up an extensive vocational training program in Topaz, Joseph Samler, Washington supervisor of the plan, has been in the center since Monday.

Samler is conferring with each section head to discuss the problems involved in initiating such a work program. The vocational training program will attempt to meet two objectives: (1) to provide a continual source of labor for operation of center activities, and (2) to supply the evacuees with employment skills that will lead to relocation, preferably in essential occupations.

Efforts will be made to attain these objectives through apprenticeships, job training courses, emphasis of vocational training in high school and short term training classes or post-high school level. The nationwide Out of School Youth in Agriculture program may be instituted also as part of the project.

All projects will follow similar programs.

## RECRUITER NEEDS 70 BEET WORKERS

George Hansen, recruiter for the Utah-Idaho Sugar Beet Company, is at the relocation office seeking laborers for work in Chinook, Montana. Seventy persons are needed immediately.

Contracts, housing and transportation will be taken care of by the War Food Administration.

This was followed by 4 or 5 shot gun charges directed at random towards the tents. Although the tents were perforated in many places, only 3 persons were injured, Hughes said.

### GIRL INJURED

One girl was struck on the leg, causing a painful but not serious injury. Two other men were also lightly struck by small shot.

The affair left most of the camp residents extremely frightened, especially since they were offered little protection or refuge by the tents.

### INVESTIGATION FOLLOWS

Prompt investigations followed as Ottis Peterson, Rex Lee and Henry Harris of the Salt Lake City relocation staff and FBI authorities interceded. They assured the camp residents that nothing would be left undone to apprehend the  
(Continued on page 2)

## ROWALT APPOINTED EMPLOYMENT CHIEF

E. M. Rowalt, deputy director to Dillon S. Myer, has been appointed acting chief of the Washington employment division, it was learned today.

Rowalt is replacing Thomas W. Hollard who resigned last month. The newly appointed chief will continue to serve as deputy director.

## Editor's Note

Due to uncontrollable difficulties created by the breakdown of the mimeograph, the next issue of the Topaz Times will appear on Saturday instead of tomorrow.

**CANADIAN PROPERTY****LIQUIDATION  
SALE TO GROSS  
OVER \$1,000,000**

Despite the all-cash stipulation, approximately \$125,000 has been realized from the forced sale of Japanese-owned real estate in Vancouver, B. C. by the custodian of Japanese property, it was learned from a recent news dispatch.

Proceeds from the sale are held in the custodian's office to the credit of the owner of the liquidated property.

It was indicated that the sum of \$125,000 was only a fraction of the expected total which may gross over \$1,000,000.

According to the Vancouver Sun, leading daily there, "The liquidation of these assets is to be the final step in ridding Vancouver of the last vestiges of Jap economic penetration."

**RATION COUPON #18  
VALID INDEFINITELY**

Under recent OPA rulings, the current shoe rationing coupon, No. 18, will be valid indefinitely, according to Mrs. Verna Murray of the ration office at rec 30. Residents will be limited to two pairs of shoes per year hereafter under these rulings.

Beginning November 1, a new stamp will be issued. This stamp will not expire until next May.

**MORE ABOUT PROVO INCIDENT**

(Continued from Page 1)  
guilty parties, and to obtain assurances for future safety and considerations from city authorities.

With information of the license number of the car from camp residents and a report from a Japanese farmer in Orem, the FBI arrested a youth who admitted his participation in the shooting. Upon further questioning by the FBI, he named his companions.

After the arrest of the suspicious persons, it was learned that the driver of the car was an alleged army deserter with a sto-

**12 CCC BUILDINGS TO BE  
TRANSFERRED TO PROJECT**

To transfer 12 buildings here from the CCC camp at Callio, located approximately 90 miles northwest of Topaz, a crew of 15 men from the agriculture division left yesterday for the camp site, declared Roscoe E. Bell, assistant project director, today. To be gone 1 week, the workers were accompanied by a cook and 4

helpers from the mess management division.

Present allocations indicate that the buildings will be used for the construction of a field dining room, additional garage, tool and implement storage for the farm, and a plant for tofu manufacture. The project legal staff and community welfare sections may also be housed in the CCC buildings, Bell said.

Inasmuch as it will take at least a month to dismantle the portable constructions at Callio, arrangements have been made to send 15 workers there for 4 successive weeks.

**10 INTERNEES FROM  
SANTA FE VISIT CITY**

Ten internees from the Santa Fe internment camp in New Mexico are on a 1-week's furlough in the center to visit relatives, it was announced today. Accompanied by 1 immigration officer, the group reached Topaz on Sunday morning. They left Santa Fe last Thursday.

**BUDDHIST MEETING**

Rev. I. Kyogoku of the Buddhist Church will lecture on "How To Hear Buddhism" tonight at dining hall 9 from 7:30 o'clock.

The lecture will be one of the circulatory series.

**LECTURE SERIES  
TO BE CONDUCTED**

With the initial session scheduled for tonight, T. Morozumi will conduct the latest series of lectures on American history and current events at 32-4-EF from 7:30 o'clock. The lectures will be held in English and Japanese.

The schedule is as follows: American history, Tuesday and Thursday; current events, Wednesday and Friday.

**Firemen To  
Make Toys**

With hopes of gladdening the hearts of many young children, the local fire department staff is formulating plans to make toys during their spare time.

The program, which is in accordance with the national practice of making toys during spare time for distribution to needy children, was introduced here by Sus Shinoda, resident fire chief.

Approval was given by the project director yesterday for the erection of a 8'x12' WPA structure near the fire house to serve as the toy shop.

**WORKERS NEEDED  
AT AMERICAN FORK**

Thirty men and 40 women are needed from October 11 for turkey processing work by the Utah Poultry Produce Co-operative Association at American Fork.

Details concerning the employment may be obtained at the relocation office.

len car from Idaho. Another youth was a civilian impersonating a soldier, and rest were young hoodlums.

The mayor of Provo attended the camp meeting Sunday night to apologize to the residents for the shameful incident, it was reported. He expressed the city's appreciation for the seasonal workers' aid on the Provo farms. A meeting of the city council, civic and business leaders was called by the mayor to discuss and eliminate disturbances created by discrimination and unfair treatment.

## SHOP TRAINING

### GREER SCHOOL ACCEPTS NISEI

Courses in shop training for young men in Topaz are available at the Greer School in Chicago, Illinois, it was learned from the relocation office.

Training is being offered in the following types of trades: oxy-acetylene welding, diesel engines, automobile mechanics, tool and die, aircraft construction and fabrication, electric arc welding, aircraft motors, machine shop, refrigeration, and body and fender.

Upon graduation from any of these courses, the students will be given certificates of graduation and a diploma with recommendation for employment in Chicago concerns.

### TOPAZ PIANIST WINS SCHOLARSHIP

Kay Sadanaga, former resident of Topaz and San Francisco, California, was recently awarded this year's piano scholarship at the Juilliard School of Music in New York City, N.Y., it was reported today.

Miss Sadanaga, a graduate of the S.F. Conservatory of Music, was winner of the E. Robert Schmitz summer scholarship at the College of Holy Names in Oakland, California, a few years ago.

She is the daughter of Mr. and Mrs. Yonezuchi Sadanaga of 28-2-A.

### ACCOUNTING CLASSES TO START THURSDAY

Elementary bookkeeping classes will start this Thursday at 32-5-EF from 7 PM with T. Tsukamoto as instructor, it was learned today from Dr. Laverne C. Bane, chief of the adult education department.

Newcomers from Tule Lake interested in this course are invited to register at that time.

**SEWING SCHOOL:** Registration for the fall term will be held this week at the sewing school, rec 35,

## WAR PLANT CLEARANCES FOR 2000 BEING CONSIDERED

Approximately 2,000 citizens of Japanese ancestry, including 100 Topaz residents are being processed by the Japanese American Joint Board to establish their eligibility for employment in vital war plants, according to Dillon S. Myer, WRA director. These persons have been selected on the basis of their personal records and occupational background. It is expected that field investigations on all of these persons will not be completed for several months.

Army volunteers rejected on their physical examinations are also being considered. At present aliens are not eligible for war plant clearances.

The War Department is not prepared to order field investigations for any additional person's applying for advance war plant clearances. However, prospective employers of nisei for war plant work may apply for permission to employ them through the local army district security officer.

Clearances secured by an employer from a district security officer is valid for specific jobs only. Advance war plant clearances (WRA Form 258B) certify eligibility for employment in any war plant.

### TRANSFER SWELLS CITY POPULATION

Topaz received 42 more new residents as a result of the transfer program, statistics reveal.

Final figures compiled by the statistics section indicate that a total of 1447 Topaz residents were moved to the Tule Lake center during the past two weeks. In exchange for this number 1489 from Tule were inducted here.

The population of the center on Saturday, October 1, was 7383.

### FLOWER ARRANGEMENT

Registration for the fall term of the Shigetzu Enshu Ryu school of flower arrangement will be held this week at the studio, 40-12-CD, according to Y. Yasui, instructor.

### CES TO INSTALL PLAY EQUIPMENT

Installation of playground equipment at 4 sites within the center will commence in a few days, it was announced by James Lamb, CES head.

The equipment, which included combination swing-slide bars, climbing bars, giant strides, merry-go-rounds and saws, will be on public display this Saturday from 1 to 4 PM at rec 33, Lamb stated.

Lamb requested the assistance and co-operation of the residents to erect the playground. Those who wish to help should contact the block activity lay committee or the activity unit of the CES at rec 3.

### INTERNAL SECURITY OFFICER NAMED

Effective today was the appointment of Robert W. Roof of Pasadena, California, as associate internal security officer here, according to Theodore Lewis, chief officer.

Roof was associated with the Santa Anita assembly center as WCA patrolman, and later as investigator of the civilian police force when the center was transferred into an army post.

Mrs. Roof is teaching at the elementary school.

### SCOUTS GET DONATION

In recognition and appreciation for their assistance during the segregation program, the local Boy Scout chapter received a contribution of \$22.50 from a group which included administration heads and resident leaders.

**LOST:** Waterman's fountain pen in the area between ad building A and block 19. Return to ad canteen, \$1 reward.



1943 OCTOBER 1943

SUN MON TUES WED THUR FRI SAT

					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24 31	25	26	27	28	29	30

# ト ポ ズ 新 聞

## 防火週

自十月三日至九日

大統領がベルトに依つて發起された全国的運動を

協同してトポズも昨日午前

来る九日を防火週の備しを

執行する事になった。前

市消防隊長サムエル・オリ

に依り發表された。市参事

委員の支援の下に此の

防火週の備し物が種々計

畫されて居るがその身屬

として此度の日曜日には各

教會に於て防火週の備し

就て聲明され次ぎの日

曜には市内の要所要所に防

火に關する標札と紙類など

貼附し其の次ぎの日には所

全面に大掃除を行は

次に全市の大掃除を行

又各學校に於ては生徒一

同に防火に關する訓示を

與へて最終の九日には消

防演習を行ふ順序にな

今度の防火週の備しは

び全住民保安の爲め最

初の全市的運動であるが

今後とも益々火事の危険

を防陽する機が力と續

けねばならぬといふオリ

は強調した。

徴兵に關する登録規則

新來者に適用

此度の徴兵登録の青年

にエールを新に來た

青年達に對し當地の徴兵

事務所第廿四の登録係

宋野サキ氏から登録規則

に關する注意書を發送さ

れた。

宋野氏は十八歳の誕生

に達した者にして未だ孰れ

の徴兵事務所に出現して居

ない人々は一丁の市参事

の役をこなす人々に適用さ

EXPLANATION  
1. FIRE PREVENTION WEEK  
2. DRAFT REGULATIONS ISSUED TO NEWCOMERS  
3. NEW WORK POLICY SET FOR SEASONAL LEAVES  
4. MINORS TRANSFERRED TO

委員の事務所に於て

ある處の當地の徴兵登

録所に出現して登録さ

る様に希望して居る。

尚ほ通諭者は徴兵に

關する凡ての情報を右

事務所に於て求むる事

が出来ると。

又登録者は、若しフレ

ズを更へたり或はその仕事

を更へたりする場合早

速に申告登録事務所に

報告せねばならぬ由。

一時的外出者に適用さ

る新労働規定

水田所長代理セルム・ド

ス氏の發表に依れば本週半

施された労働的仕事に従

事する者も或る期間内

外出せんとする人々に適用さ

るべき新しい規則は今後

嚴重に守らねばならぬ。

その最も重要な点は昨

今後は當所内に於て何の或

る種の仕事に従事した者に

限つて一時的外出を許可する

といふ事である。當所内に於

て喜んで働く意志と技能

を有した者は、その外部に

於ても最も成功する可能性

がある者であるといふオリ

は強調した。

昨所規則は永久の外

部轉任者には適用され

いと云ふ事である。

## 子供用運動場建設

今の子供の天國運動場

が當所内四所の新設

せられる事になった。

設備されるものもまた

一コンピネンシ、スウィング

スライド、バー

ニクレーミングラウン

ディ、ヤンストライ

四、リ、リ、リ、リ

五、リ、リ、リ、リ

此の運動具は組五品より成

りセンター内に一組四場所

備へ付けられる筈である。

以前に運動具は同下組

せられたのであるから一日

## ニコルス氏ワシントン轉任

當所内所長及會計

課主任ニコルス氏は事

府中轉任の會計課に轉任

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

を命ぜられ昨日當所出發

米國地理研究  
連續講演

毎週四所内四所

演を繰返す。演題は

東部各州又は各大都市に就

いての研究で每週英の當日

各食堂入口に發表す。

當講演は徴兵の常識

として必要なるのみならず、轉

任希望者及び既に轉任せ

る者の父兄には特に参考と

なるものである。

講師朝枝利男氏、隨

意、今週の演題は左の通り。

火曜第九食堂、クワッド市

水曜第十食堂、デイト市

水曜第十食堂、デイト市

水曜第十食堂、デイト市

水曜第十食堂、デイト市

水曜第十食堂、デイト市

水曜第十食堂、デイト市

水曜第十食堂、デイト市

水曜第十食堂、デイト市

水曜第十食堂、デイト市

水曜第十食堂、デイト市

水曜第十食堂、デイト市

新米國研究講座開始

成人教育課に於ては、今

米國研究講座を設け、左

に依り、毎週四所内、七時半

開始することになった。

場所、各食堂、三、四、五、

火、米國史

水、時事解説

木、米國史

金、時事問題解説

講師、西角傳氏

佛教會の清掃

當所防火週間として、佛

教會は、昨日、明日、後日

に於て、各々、防火週間の

より、有志者より、大掃除

を、行ふことになり、佛

教會は、清掃に、協力し、

清掃に、協力し、清掃に、

清掃に、協力し、清掃に、

清掃に、協力し、清掃に、

清掃に、協力し、清掃に、

清掃に、協力し、清掃に、

清掃に、協力し、清掃に、

清掃に、協力し、清掃に、

EX. CONT'D  
WASHINGTON OFFICE  
5. PLAYGROUNDS TO BE ESTABLISHED  
6. LECTURES  
7. NEW ADMIT ED-  
LICATION COURSE  
8. BUDDHIST CHURCH  
CLEANUP.

吾等の社會に於ける日本人  
日論を擧げてある

其の次の節には轉住當局  
日本人は餘りに甘やして増長  
せよあるとの轉住所の日本人は甘  
やないといふ又は轉住日本は米穀  
の爲めに戦はなるとか或は撤退  
答辭する爲めに幾多新聞を  
説く又はその方知名の大家の  
など多敷引用してある。  
又米國のデモクラシーの  
旨を徹底せよる爲外現下  
傳言されてゐる日系市民の  
民權を復歸せよる事が必要  
なる事を大に力説してある  
更に又數條の一節に於て米  
に於ける小教民族團がな  
る異人種なるが故に廢ん  
らゆる方面に於て絶えずす  
別的待遇を受けつゝある事  
強調して居る。  
此の小冊子は全体として尤  
確に良く書かれてあり而かも  
頗る情報に満ちて居る而

視して違ふ事。などと記されてある。

「因に右の小冊子所望の人々に原價一冊十仙の割に二分與さるべければ所望の人は左の所に申込むべし」と

Colorado Council of  
Church, 302 Trinity  
Blvd, Denver, 2, Colo

近來可なり多數の無邪氣な未丁年者にして戦争熱を開き此賊は好奇心の旺盛に志願する者か各所の兵隊に現はれる事なを今度度々ソラセビルからの報道に依れば紐着のグライランドパランドシ左往のジエフ間津は歳かに十七歳にも係る數年前から志願と特別戦隊に入隊して盛に訓練に續けり結果入隊以來今日に至るに甚々體肥も大に來たものうかつたが困つた事には突然然富から「お前はトウヤングだに家に歸れ」と命ぜられて靴も背囊も奪ひ取られ

のせりは如何に鎗を奪  
り取る上宜しと我れ自身に附  
いたせ五斤の肉を取り去る事  
は出来まいと泣き込んで  
居た。そして更に彼は語を  
續いて吾は今年の十月十日  
には満十八歳になり又此處  
に歸るよ、吾は軍徴生活が  
大好きだ、殊に吾が氣に入  
り居るのはアーミーのチヤ  
ムといふ無邪氣で振るゐる  
ハイ校ボーイス  
名キングラス大得意  
甘きのが校ボーイスは自分  
ちがチヤムで奪へた物を食  
ひたがふ事だといふので大  
得意になりやうだといふので大得意  
でもしたやうに吃驚した。  
ルイス、ワテソン夫人の年  
頃のボーイスばかりの名キ  
ングラスは先週先生方のバ  
イのために作られたといふ  
有頂天になつてゐる。  
グルフといふボーイスが  
ルイスのクラスより試験に  
成績を示してゐるのは不  
思議だといふチン夫人は語  
られた。然しボーイスは調  
品が放場で消費せらるる

一年俸、武士六百兩乃至貳第  
 研、大副會、事務長又、入、要  
 任、了、了、C、ベリヤシヤス、ロバ  
 クラ、如、き、大、デ、バ、ト、シ、ト、店、に、於  
 て、経、験、を、積、み、た、る、も、の、を、要  
 す、シ、カ、ラ、市、(三、五、二)  
 一、月、給、百、四、十五、兩、又、百、五、十、兩  
 タ、レ、ビ、ス、ト、ス、テ、ラ、グ、ラ、リ、  
 一、月、給、百、兩、格、大、拾、仙  
 別、子、タ、レ、ビ、ス、ト、マ、オ、ス、ボ、イ、  
 の、業、務、す、る、者、カ、ラ、シ、マ、シ、マ、  
 ミ、ゾ、リ、州、(三、五、五、〇)  
 一、月、給、百、廿、五、兩、洗、濯、人、  
 一、百、八、兩、間、一、週、六、兩、衛、  
 ウ、タ、シ、シ、州、シ、ラ、キ、市、全、  
 一、週、給、五、十、兩、相、常、経、験、あ、る、  
 計、修、繕、師、自、分、の、道、具、を、  
 に、て、居、る、者、オ、バ、タ、ム、働、け、  
 五、割、増、漸、次、増、給、を、見、込、あ、り、  
 プ、オ、州、シ、マ、ラ、ラ、ラ、(三、五、八、五、  
 一、週、給、百、五、兩、カ、バ、タ、ム、睡、  
 間、飛、技、能、次、弟、漸、次、増、給、  
 寶、主、王、自、分、の、道、具、を、持、  
 へ、者、寶、主、王、鑒、め、及、び、修、繕、  
 係、験、あ、る、者、同、上、(三、八、五、

<p>Explanation</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Pamphlets for relocators.</li> <li>2. Army releases 17 yr. nisei volunteer</li> <li>3. Boy's cooking class.</li> <li>4. &amp; 5. Job openings</li> <li>6. WRA officer transferred.</li> <li>7. Buddhist lectures</li> </ol>	<p>十月六日(水曜)午後七時半 食堂九に於て 題 佛教の聴き方 講師 京極岡村 敬師</p>	<p>佛教巡回講演 ⑦ ソトレキ市轉住事務所 であつたレタス氏は車庫本爲 の職業部長に任命された。</p>	<p>昇任 ⑥ 詳細は轉住事務所に。</p>	<p>大根 働 ⑤ 即時働き手五六週間續く 砂箱大根の仕事がモントナ ある。往復の旅費は戦時 食糧局により交通は北住 宅はFSAが提供する。 イリノイ州シカゴ市(三三七四)</p>
--	---	---	----------------------------	--

繁殖旺盛

養豚業

人員三十名募集

天高くして馬肥ゆるの時とは餘りに古い形容ではあるが、秋の天分にびつたり合ふ、透明な空氣、燦々たる日の光、夏の暑さには萎へた食欲は取り返へされ、土氣身に溢るゝを覺ゆる。トパス農園には尚取り入れべき野菜は生々其終の姿で、速り收穫にいそしむ人々の農園には、數百千の雀の群が戯れる。筆者は昨日便を得て養豚場を視察した。約千五百頭の豚はヌクヌク肥つて、三、四名かの部員に愛撫され、飼育されてゐる。園の土佐並に淺野氏は父々語る。食堂へは一回五十斤を供給し、過云四週間に七十一頭を供給しました。目下供給の農園である。

消防夫補欠要急

オウエン消防署長の発表によれば、廿六名の消防士中廿一名がツールレーキに移

動したので、僅に五名の防  
火戦士が現役に就いて居  
る。署長は同数の補充を  
求むを急いでゐる。

生花新學期開始

指月遠州流生花學館  
は、新學期開設、流儀花  
の外に、擔當職員により、  
遠成教授法による新花

日本最初の女弁護士

アイザホー、モスカワのレイ  
桐原嬢は、先週アイザホー  
―法度立つこと許さ

れた。州の歴史によれば、第十六番目の婦人辯護士で、二世張最初の法律家である、新聞報道である。

ゴルフプレイヤー大会

来る本曜日午後八時よりレクローに於て、ゴルフレイヤー大会を開く。會員は素より一般同好の來会を望む。特にツ

冬夢の種時

農園部主任ウヰリア

而して此の外、近い内に、今少し小麥と大麥を蒔く計畫である由。

三不やホリス市には  
日本人労働者あり  
需用最も多し

⑦

住事務主任エルマー・エル  
シャール氏からの報道に  
よれば、東北地方一帯  
殊にミネアポリス市の産  
業地帯の如きは、日米合  
労働者の需困最も著

しくW.R.A.の轉任事務所は日系人轉任希望者が足らず、その需用も充たすこと出来なくて困つて居る有様であるといふ。

氏が後を承けて、ミヤボ  
 クラス中の騎佐、事務、主  
 在の位置に就いたハロー  
 ルドマン氏は、故地に於て  
 多數の日乗人が、現に働いて  
 大に野坪を博しつゝある旨  
 報じて居る。尚ほ、就働分  
 野として、製造工場、事務  
 所、商店、及び家庭、傷等  
 の目錄を作つてある由。  
 固に戦時、是も不局から、

表せられたる統計に依れば、  
現在五百名の自來人が、ミ  
ヤコリス市に就働して居る  
ものことである。

所内農産展覧會  
開催準備

⑧

当所農事部主任ウエンダ  
ル・パーラー氏の發表する  
處に依れば、所内の農産  
物を凡ての住民及び訪問  
客の觀覽に供するため

第加末糖太

anted for hog rano  
d in fire dept.  
gement class.  
Female attorney.  
, 6. Winter wheat  
or nisei in Min-  
ful.  
s exhibits planned

1. 30 workers wa
2. Firemen wante
3. Flower arrang
4. First nisel 1
5. Golf meeting,
- planted.
7. Employment f
- neapolis plenti
8. Farm product
9. Appreciation